TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN X CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
THÀNH PHỐ H Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Bản án số: **90**/2024/HS-ST
Ngày: 23/9/2024.

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN X, THÀNH PHỐ H

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Lê Thị Tú.

Các Hội thẩm nhân dân: Bà Phan Thị Mai Khanh.

Ông Nguyễn Thanh Truyền.

- Thư ký phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Ngọc Linh - Thư ký Tòa án nhân dân Quận X, Thành phố H.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận X, Thành phố H tham gia phiên tòa: Ông Phan Việt Tú - Kiểm sát viên.

Ngày 23 tháng 9 năm 2024, tại Trụ sở Tòa án nhân dân Quận X, Thành phố H xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 113/2024/TLST-HS ngày 22 tháng 8 năm 2024, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 153/2024/QĐXXST-HS ngày 09 tháng 9 năm 2024 đối với bị cáo:

Bị cáo: **Nguyễn Văn T**; Giới tính: Nam; Sinh ngày: 12/12/1998, tại : tỉnh T; Nơi đăng ký nhân khẩu thường trú: thôn L, xã Q, huyện L, tỉnh T; Chỗ ở hiện nay: Số YY/XY Đường M, phường N, Quận ZZ, Thành phố H; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Thiên Chúa giáo; Trình độ văn hóa: 12/12 ; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Con ông: Nguyễn Văn C, sinh năm 1966 và bà: Nguyễn Thị D, sinh năm 1971; Vợ, con: Không có; Tiền án, tiền sự: Không có; Bị cáo bị áp dụng biện pháp ngăn chặn « Cấm đi khỏi nơi cư trú » từ ngày 23/02/2024 đến nay ; Bị cáo có mặt tại phiên tòa.

- Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:

1. Anh Tạ Minh Đ, sinh năm 1979.

Địa chỉ: Số H/J ấp K xã Đ, huyện H, Thành phố H. (vắng mặt)

2. Công ty TNHH Một thành viên S.

Địa chỉ: Số A Đường N, phường B, Quận F, Thành phố H.

** Người đại diện theo ủy quyền:* Anh Trương Ngọc Đ, sinh năm 1980 – Chức vụ: Phụ trách Phòng kỹ thuật. (Có mặt)

(Theo giấy ủy quyền số 613/TCV ngày 21/9/2024 của Công ty TNHH Một thành viên S).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào lúc 10 giờ 35 phút ngày 03 tháng 01 năm 2024, Công an Quận X tuần tra đến trước nhà số XX đường G, Phường Z, Quận X, phát hiện anh Tạ Minh Đ điều khiển xe mô tô hiệu Honda Wave biển số GGY1-MNP.XX chở theo thùng hàng có dấu hiệu nghi vấn nên tiến hành kiểm tra. Qua kiểm tra, lực lượng Công an phát hiện trong thùng carton trên xe của anh Đ chứa 10 cá thể động vật giống loài rùa. Anh Tạ Minh Đ khai: Anh là nhân viên giao hàng của ứng dụng Ahamove, vào khoảng 09 giờ 30 phút, anh nhận vận chuyển số cá thể rùa nêu trên đi giao cho khách, theo đơn hàng của Nguyễn Văn T từ địa chỉ số AA/BB đường T, phường P, Quận X đến địa chỉ số XX đường G, Phường Z, Quận X, khi nhận hàng anh không kiểm tra hàng hóa bên trong.

Do đó, lực lượng Công an đã đưa anh Đ cùng toàn bộ vật chứng về trụ sở, đồng thời triệu tập Nguyễn Văn T đến lập biên bản vi phạm, sau đó chuyển vụ việc đến Cơ quan Cảnh sát điều tra giải quyết theo thẩm quyền.

Tại Kết luận giám định động vật số 44/STTNSV ngày 08 tháng 01 năm 2024 của Viện Sinh thái và Tài nguyên sinh vật – Viện Hàn lâm Khoa học và Công nghệ Việt Nam kết luận: 10 cá thể động vật bị thu giữ nêu trên là Rùa nước ngọt đốm đen có tên khoa học là Geoclemys hamiltonii, thuộc lớp bò sát (Reptilia), có tên trong Phụ lục I, Danh mục các loài động vật, thực vật hoang dã thuộc Phụ lục Công ước về buôn bán quốc tế các loài động vật, thực vật hoang dã nguy cấp (CITES).

Tại Cơ quan Cảnh sát điều tra, Nguyễn Văn T khai nhận: Vào khoảng tháng 11 năm 2023, T mua được 10 cá thể rùa nước ngọt đốm đen nêu trên với giá 1.600.000 đồng từ một người (chưa rõ lai lịch) thông qua mạng xã hội Facebook tên "Q". Đến khoảng cuối tháng 12 năm 2023, do không đủ điều kiện và khả năng nuôi các cá thể rùa này nên T đã thỏa thuận bán lại số rùa nêu trên với giá 1.900.000 đồng cho người sử dụng tài khoản mạng xã hội Zalo tên "H" thông qua một người sử dụng tài khoản mạng xã hội Zalo tên "Toàn" và người tên "Toàn" đã chuyển khoản số tiền 200.000 đồng cho T để đặt cọc vào ngày 29 tháng 12 năm 2023. Sau đó, đến khoảng 09 giờ 30 phút ngày 03 tháng 01 năm 2024, T đặt xe của anh Tạ Minh Đ qua ứng dụng Ahamove để giao số rùa nêu trên đến địa chỉ do "H" cung cấp là số XX đường G, Phường Z, Quận X thì bị lực lượng Công an kiểm tra, phát hiện và thu giữ như đã nêu trên. Việc mua bán các cá thể rùa nước ngọt đốm đen đều được T thực hiện thông qua mạng xã hội Zalo và Facebook nhưng do T chỉ liên lạc để trao đổi mua bán mà không kết bạn nên không rõ thông tin nhân thân của người sử dụng tài khoản tên "H" cũng như của những người đã bán và giao rùa cho T.

* Vật chứng thu giữ:

- 10 cá thể rùa nước ngọt đốm đen đã được bàn giao cho Xí nghiệp Động vật – Công ty TNHH Một thành viên S quản lý, chăm sóc. Đến ngày 13 và ngày 24 tháng 01 năm 2024, Xí nghiệp tiến hành kiểm tra thì phát hiện 01 cá thể đã chết và 01 cá thể mất tích (BL: 42, 109-111);

- 01 chiếc điện thoại di động hiệu Iphone 11 Pro max số Imei: 353904100772769, bên trong gắn sim điện thoại số 0326360866 của Nguyễn Văn T dùng truy cập mạng xã hội để mua bán rùa nước ngọt đốm đen (BL: 68, 69);

- 01 hộp có kích thước 20cm x 15cm x 10cm của Nguyễn Văn T dùng để chứa 10 cá thể rùa.

Tại bản Cáo trạng số 100/CT-VKS ngày 21/8/2024, Viện Kiểm sát nhân dân Quận X, Thành phố H truy tố bị cáo Nguyễn Văn T về tội «Vi phạm quy định về bảo vệ động vật nguy cấp, quý, hiếm» theo điểm d khoản 1 Điều 244 của Bộ luật hình sự năm 2015 được sửa đổi, bổ sung năm 2017.

Tại phiên tòa, bị cáo Nguyễn Văn T khai: Do yêu thích động vật nên khoảng tháng 11 năm 2023, T mua 10 cá thể rùa nước ngọt đốm đen từ một người lạ trên mạng xã hội Facebook tên "Q". Sau khi mua về T đã nuôi nhốt, chăm sóc để làm thú cưng, T không biết đó là động vật quý, hiếm bị cấm nuôi nhốt. Trong quá trình nuôi, T đã chăm sóc các cá thể rùa chu đáo, theo kỹ thuật tìm hiểu trên mạng. Nhưng đến cuối tháng 12 năm 2023, do không đủ điều kiện và khả năng nuôi các cá thể rùa này nên T đã bán lại số rùa cho một người trên tài khoản mạng xã hội Zalo tên "H". Đến khoảng 09 giờ 30 phút ngày 03 tháng 01 năm 2024, T đặt xe của anh Tạ Minh Đ qua ứng dụng Ahamove để giao số rùa nêu trên cho người nhận, khi anh Đ đến địa điểm giao hàng tại địa chỉ: Số XX đường G, Phường Z, Quận X thì bị lực lượng Công an kiểm tra, phát hiện và thu giữ toàn bộ 10 cá thể rùa. Sau khi làm việc với Cơ quan điều tra thì T mới biết đó là động vật nguy cấp, quý, hiếm bị cấm nuôi nhốt, mua, bán. Bị cáo rất hối hận vì đã sưu tầm loài động vật này.

Đại diện của Công ty TNHH Một thành viên S trình bày:

Rùa đốm đen là sinh vật ngoại lai, có bề ngoài đẹp nhưng việc chăm sóc và nuôi dưỡng rất khó. Sau khi Công ty TNHH Một thành viên S tiếp nhận 10 cá thể rùa từ Cơ quan điều tra đến nay đã có 01 cá thể chết và 01 cá thể mất tích nên hiện nay còn lại 08 cá thể. Đối với các cá thể rùa còn lại, Công ty TNHH Một thành viên S sẽ xử lý theo quyết định của Tòa án.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận X giữ nguyên quyết định truy tố bị cáo Nguyễn Văn T như bản cáo trạng và sau khi phân tích tính chất, mức độ hành vi phạm tội, nhân thân của bị cáo cùng các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo đã đề nghị Hội đồng xét xử:

- Phạt bị cáo Nguyễn Văn T từ 01 năm 06 tháng tù đến 02 năm tù nhưng cho hưởng án treo, về tội «Vi phạm quy định về bảo vệ động vật nguy cấp, quý, hiếm» theo điểm d khoản 1 Điều 244; điểm s, khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 65 của Bộ luật hình sự năm 2015 được sửa đổi, bổ sung năm 2017.

Không phạt tiền đối với bị cáo, do bị cáo không có khả năng thi hành.

- Đối với anh Tạ Minh Đ, do khi nhận hàng không biết đó là động vật quý, hiếm cấm vận chuyển, mua bán nên Cơ quan điều tra không xử lý là đúng quy định của pháp luật.

* Về xử lý vật chứng:

- Tịch thu 08 cá thể rùa nước ngọt đốm đen giao cho Xí nghiệp Động vật – Công ty TNHH Một thành viên S quản lý, chăm sóc;

- 01 chiếc điện thoại di động hiệu Iphone 11 Pro max số Imei: 353904100772769 bên trong gắn sim điện thoại số 0326360866 của Nguyễn Văn T dùng truy cập mạng xã hội để mua bán rùa nước ngọt đốm đen nên tịch thu sung quỹ Nhà nước; Buộc bị cáo nộp lại 200.000 đồng thu lợi bất chính.

- 01 hộp có kích thước 20cm x 15cm x 10cm của Nguyễn Văn T dùng để chứa 10 cá thể rùa, không còn giá trị sử dụng nên tiêu hủy.

Lời nói sau cùng, bị cáo Nguyễn Văn T nhận thức được hành vi của bị cáo là sai, là vi phạm pháp luật nhưng bị cáo không cố tình phạm tội mà vì yêu thích động vật nên bị cáo mua các cá thể rùa về chăm sóc kỹ lưỡng để làm thú cảnh, không có ý định giết thịt hay buôn bán. Mặt khác, do bị cáo hạn chế nhận thức đối với các quy định về các loại động vật quý, hiếm có trong danh sách cấm nên xin Hội đồng xét xử xem xét, xử phạt bị cáo mức án nhẹ nhất và cho bị cáo hưởng án treo để bị cáo có cơ hội cải tạo, sửa chữa. Bị cáo hứa sẽ tự giác chấp hành pháp luật, không tái phạm và tự cải tạo trở thành người lương thiện, có ích cho xã hội.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi và quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an Quận X, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân Quận X, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, của người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Đối chiếu lời khai của bị cáo Nguyễn Văn T tại phiên tòa là phù hợp với lời khai của bị cáo trong quá trình điều tra, phù hợp với lời khai của người vận chuyển thuê là anh Tạ Minh Đ, phù hợp với Kết luận giám định động vật số 44/STTNSV ngày 08 tháng 01 năm 2024 của Viện Sinh thái và Tài nguyên sinh vật – Viện Hàn lâm Khoa học và Công nghệ Việt Nam, phù hợp với kết quả kiểm tra dữ liệu truy cập mạng xã hội trên điện thoại của T, kết quả xác minh của Công ty cổ phần Vinagame cũng như những tài liệu, chứng cứ khác có trong hồ sơ, nên Hội đồng xét xử có đủ cơ sở kết luận: Khoảng 09 giờ 30 phút ngày 03 tháng 01 năm 2024, bị cáo T đặt xe của anh Tạ Minh Đ qua ứng dụng Ahamove

để giao 10 cá thể rùa nước ngọt đốm đen có tên khoa học là Geoclemys hamiltonii, thuộc lớp bò sát (Reptilia), có tên trong Phụ lục I, Danh mục các loài động vật, thực vật hoang dã thuộc Phụ lục Công ước về buôn bán quốc tế các loài động vật, thực vật hoang dã nguy cấp (CITES) cho người mua tại địa chỉ: Số XX đường G, Phường Z, Quận X thì bị Cơ quan Công an Quận X phát hiện, tịch thu tang vật. Hành vi của bị cáo Nguyễn Văn T là phạm tội «Vi phạm quy định về bảo vệ động vật nguy cấp, quý, hiếm» theo điểm d khoản 1 Điều 244 của Bộ luật hình sự năm 2015 được sửa đổi, bổ sung năm 2017, đúng như Viện kiểm sát đã truy tố.

[3] Xét tính chất, mức độ hành vi phạm tội của bị cáo Nguyễn Văn T là nghiêm trọng, đã xâm phạm đến hoạt động quản lý Nhà nước trong lĩnh vực bảo vệ, bảo tồn động vật hoang dã, quý hiếm, làm ảnh hưởng đến sự cân bằng sinh thái của môi trường;

Bị cáo Nguyễn Văn T là người có đủ năng lực hành vi, dù bị cáo cho rằng không được tuyên truyền nên không biết các quy định của pháp luật về danh sách các loài động vật hoang dã, quý hiếm bị cấm nuôi nhốt, nhưng trước khi sưu tầm, mua bán động vật hoang dã thì bị cáo có nghĩa vụ phải tìm hiểu về danh sách các loài động vật bị cấm nuôi, nhốt, mua bán, vận chuyển… do đó, bị cáo vẫn phải chịu trách nhiệm hình sự về hành vi phạm tội của mình. Hội đồng xét xử thấy cần phạt bị cáo mức án nghiêm khắc mới có tác dụng giáo dục đối với bị cáo và để răn đe, phòng ngừa chung.

- Tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Không có;

- Tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; Bị cáo phạm tội lần đầu và có nhân thân tốt; Bị cáo có nơi cư trú rõ ràng, có công việc ổn định, tự giác chấp hành pháp luật trong quá trình giải quyết vụ án. Bị cáo sưu tầm các cá thể rùa với mục đích làm thú cảnh, không vì mục đích mua bán kiếm lời. Đây là những tình tiết giảm nhẹ được quy định tại điểm s, khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự.

Xét thấy, không cần thiết phải cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội mà cho bị cáo được hưởng án treo cũng đủ tác dụng răn đe, giáo dục đối với bị cáo, phù hợp với quy định tại Điều 65 của Bộ luật hình sự năm 2015 được sửa đổi, bổ sung năm 2017 và quy định tại Điều 2 của Nghị quyết số 01/2022/NQ-HĐTP ngày 15/4/2022 của Hội đồng Thẩm phán Tòa án nhân dân tối cao hướng dẫn áp dụng Điều 65 của Bộ luật hình sự về án treo.

[4] Về hình phạt bổ sung: Theo quy định tại khoản 4 Điều 244 của Bộ luật hình sự năm 2015 được sửa đổi, bổ sung năm 2017 thì bị cáo Nguyễn Văn T còn có thể bị phạt tiền từ 50.000.000 đồng đến 200.000.000 đồng. Tuy nhiên, xét thấy bị cáo không có khả năng thi hành, vì vậy Hội đồng xét xử không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

[5] Việc xử lý vật chứng:

- Tịch thu 10 cá thể rùa nước ngọt đốm đen, giao cho Xí nghiệp Động vật – Công ty TNHH Một thành viên S quản lý, chăm sóc. Nhưng theo Công văn số

160/ĐV-TCV ngày 27/02/2024 của Công ty TNHH Một thành viên S, thông báo cho Cơ quan điều tra Quận X thì đến ngày 24/01/2024, có 01 cá thể rùa đã chết và 01 cá thể mất tích. Do đó, tịch thu và giao cho Xí nghiệp Động vật – Công ty TNHH Một thành viên S tiếp tục quản lý, chăm sóc 08 cá thể rùa còn lại; Đối với cá thể rùa đã chết xử lý theo quy định tại Thông tư số 29/2019/TT-BNNPTNT ngày 31/12/2019 của Bộ Nông nghiệp và Phát triển Nông thôn Việt Nam.

- 01 chiếc điện thoại di động hiệu Iphone 11 Pro max số Imei: 353904100772769 bên trong gắn sim điện thoại số 0326360866 của Nguyễn Văn T dùng truy cập mạng xã hội để mua bán rùa nước ngọt đốm đen nên tịch thu sung quỹ Nhà nước là phù hợp với quy định tại điểm a khoản 1 Điều 47 của Bộ luật hình sự năm 2015, được sửa đổi bổ sung năm 2017 và điểm a khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015; Điều 228 của Bộ luật dân sự 2015;

- 01 hộp có kích thước 20cm x 15cm x 10cm của Nguyễn Văn T dùng để chứa 10 cá thể không còn giá trị sử dụng nên tịch thu tiêu hủy theo điểm c khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015.

(*Theo Biên bản giao nhận động vật rừng số 04/BBGNĐVR ngày 03/01/2024 giữa Công an Quận X và Công ty TNHH Một thành viên S; Công văn số 160/ĐV-TCV ngày 27/02/2024 của Công ty TNHH Một thành viên S; Biên bản về việc giao nhận vật chứng, tài sản ngày 06/9/2024 giữa Công an Quận X, Thành phố H và Chi cục Thi hành án dân sự Quận X, Thành phố Hồ Chí Minh).*

[6] Về trách nhiệm dân sự: Buộc bị cáo nộp vào quỹ Nhà nước số tiền 200.000 đồng thu lợi bất chính.

[7] Đối với người anh Tạ Minh Đ là người được bị cáo thuê vận chuyển các cá thể rùa nhưng do anh Đ không kiểm tra hàng khi nhận và không biết hàng được thuê vận chuyển là động vật quý hiếm, Cơ quan điều tra không truy cứu trách nhiệm được đối với anh Đ, nên Hội đồng xét xử không đề cập xử lý.

[8] Bị cáo Nguyễn Văn T phải chịu án phí hình sự sơ thẩm là 200.000 đồng, theo quy định tại Điều 135 của Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015 và Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

- Tuyên bố bị cáo **Nguyễn Văn T** phạm tội: «Vi phạm quy định về bảo vệ động vật nguy cấp, quý, hiếm».

- Căn cứ điểm d khoản 1 Điều 244; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 và Điều 50, Điều 65 của Bộ luật hình sự năm 2015 được sửa đổi, bổ sung năm 2017.

- Xử phạt bị cáo Nguyễn Văn T **02 (Hai)** năm tù nhưng cho hưởng án treo. Thời gian thử thách là **04 (Bốn)** năm, kể từ ngày tuyên án.

Không áp dụng hình phạt bổ sung là hình phạt tiền đối với bị cáo.

Giao bị cáo Nguyễn Văn T cho phường Hiệp Thành, Quận 12, Thành phố H giám sát và giáo dục trong thời gian thử thách. Gia đình bị cáo Nguyễn Văn T có trách nhiệm phối hợp với chính quyền địa phương trong việc giám sát và giáo dục bị cáo Nguyễn Văn T.

Trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định tại khoản 1 Điều 69 của Luật thi hành án hình sự.

Trong thời gian thử thách, nếu người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ theo quy định của Luật Thi hành án hình sự 02 lần trở lên, thì Tòa án có thể quyết định buộc người đó phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo. Trường hợp thực hiện hành vi phạm tội mới thì Tòa án buộc người đó phải chấp hành hình phạt của bản án trước và tổng hợp với hình phạt của bản án mới theo quy định tại Điều 56 của Bộ luật này.

* Về xử lý vật chứng:

- Căn cứ điểm a khoản 1 Điều 47 của Bộ luật hình sự năm 2015 được sửa đổi, bổ sung năm 2017; điểm c khoản 2 ; khoản 3 Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015 ; Thông tư số 29/2019/TT-BNNPTNT ngày 31/12/2019 của Bộ Nông nghiệp và Phát triển Nông thôn Việt Nam:

- Tịch thu 10 cá thể rùa nước ngọt đốm đen, giao cho Xí nghiệp Động vật – Công ty TNHH Một thành viên S quản lý, chăm sóc. Nhưng theo Công văn số 160/ĐV-TCV ngày 27/02/2024 của Công ty TNHH Một thành viên S, thông báo cho Cơ quan điều tra Quận X thì đến ngày 24/01/2024, có 01 cá thể rùa đã chết và 01 cá thể mất tích. Do đó, tịch thu và giao cho Xí nghiệp Động vật – Công ty TNHH Một thành viên S tiếp tục quản lý, chăm sóc 08 cá thể rùa còn lại; Đối với cá thể rùa đã chết xử lý theo quy định tại Thông tư số 29/2019/TT-BNNPTNT ngày 31/12/2019 của Bộ Nông nghiệp và Phát triển Nông thôn Việt Nam.

- Căn cứ điểm a khoản 1 Điều 47 của Bộ luật hình sự năm 2015, được sửa đổi bổ sung năm 2017 và điểm a khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015; Điều 228 của Bộ luật dân sự 2015:

Tịch thu sung quỹ Nhà nước 01 chiếc điện thoại di động hiệu Iphone 11 Pro max số Imei: 353904100772769 bên trong gắn sim điện thoại số 0326360866 của Nguyễn Văn T.

- Căn cứ điểm c khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015:

Tịch thu tiêu hủy 01 hộp có kích thước 20cm x 15cm x 10cm của Nguyễn Văn T dùng để chứa 10 cá thể rùa.

(*Theo Biên bản giao nhận động vật rừng số 04/BBGNĐVR ngày 03/01/2024 giữa Công an Quận X và Công ty TNHH Một thành viên S; Công*

văn số 160/ĐV-TCV ngày 27/02/2024 của Công ty TNHH Một thành viên S; Biên bản về việc giao nhận vật chứng, tài sản ngày 06/9/2024 giữa Công an Quận X, Thành phố H và Chi cục Thi hành án dân sự Quận X, Thành phố Hồ Chí Minh).

* Về trách nhiệm dân sự: Buộc bị cáo nộp vào quỹ Nhà nước số tiền 200.000 đồng thu lợi bất chính.

- Căn cứ Điều 135 của Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015 và Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội.

Bị cáo Nguyễn Văn T phải chịu 200.000 (hai trăm ngàn) đồng án phí hình sự sơ thẩm.

- Bị cáo Nguyễn Văn T, Công ty TNHH Một thành viên S có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án.

Anh Tạ Minh Đ có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết theo quy định.

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người phải thi hành án sự có quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại Điều 7, Điều 7a và Điều 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:
- VKSND Quận X;
- Công an Quận X;
- TAND Tp. H;
- Công an Tp. H;
- Chi cục THADS Quận X;
- Sở Tư pháp Tp. H;
- Bị cáo;
- Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan.
- Lưu.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Lê Thị Tú